

www.coe.int/TCY

Strasbourg, 2 décembre 2015



T-CY (2015)25

Comité de la Convention sur la cybercriminalité (T-CY)

14e Plénière

Strasbourg, 1er - 2 décembre 2015

Rapport de réunion abrégé

1 Introduction

La 14e Réunion plénière du Comité T-CY, organisée à Strasbourg les 1^{er} et 2 décembre 2015 sous la présidence d'Erik Planken (Pays-Bas), a été ouverte par Jan Kleijssen (Directeur de la Direction de la Société de l'information et de l'action contre le crime, DG 1, Conseil de l'Europe). Quelque 120 représentants d'Etats Parties et Observateurs y ont participé.

2 Décisions

Le T-CY a décidé :

Point 2 de l'Ordre du jour : état des signatures, ratifications, adhésions à la Convention de Budapest et à son Protocole

- de prendre note avec satisfaction de la récente ratification de la Convention de Budapest par le Canada et de souhaiter la bienvenue au Canada et au Sri Lanka en tant que nouvelles Parties ;
- de prendre note des mesures en cours en vue de la ratification de la Convention ou de l'adhésion à son Protocole par le Chili, la Colombie, le Costa-Rica, Israël, le Mexique, Monaco, le Maroc, le Pérou, les Philippines, le Sénégal, l'Afrique du Sud et les Tonga ;
- d'inviter les membres du T-CY à soutenir le processus d'adhésion, notamment en consultation avec leurs Représentations respectives à Strasbourg, dans le droit fil du programme de travail du T-CY ;
- de marquer sa satisfaction à l'égard de l'intérêt manifesté par les Observateurs ad-hoc du Belarus et de la Jordanie à l'égard de la Convention ;
- de souligner la valeur et la pertinence de la Convention de Budapest telles qu'exprimées par les participants au T-CY venus de tous les continents ;
- d'encourager les Etats signataires ou invités à adhérer à devenir Parties dans les meilleurs délais ;
- d'encourager tous les Etats Parties à la Convention de Budapest à signer ou ratifier le Protocole additionnel (STE 189) sur la xénophobie et le racisme commis par le biais de systèmes informatiques ou à adhérer à ce dernier ;

Point 3 de l'Ordre du jour : informations communiquées par les Parties et les Observateurs – Tour de table

- de prendre note avec intérêt des informations communiquées en matière de politiques contre la cybercriminalité, d'évolutions législatives, de formations ou d'affaires d'importance majeure par l'Albanie, l'Andorre, l'Arménie, l'Azerbaïdjan, le Belarus, la Bosnie-Herzégovine, la Bulgarie, le Canada, le Chili, la Colombie, le Costa Rica, la Croatie, la République tchèque, la République dominicaine, l'Estonie, la France, la Finlande, la Géorgie, l'Allemagne, la Hongrie, l'Islande, l'Italie, Israël, le Japon, la Jordanie, la Lettonie, la Lituanie, le Luxembourg, Malte, l'île Maurice, le Mexique, la République de Moldova, le Monténégro, Monaco, le Maroc, les Pays-Bas, la Norvège, le Pérou, les Philippines, la Pologne, le Portugal, le Roumanie, le Sénégal, la Serbie, la Slovaquie, la Slovénie, l'Espagne, le Sri Lanka, l'Afrique du sud, la Suisse, « l'ex-République yougoslave de Macédoine », les Tonga, l'Ukraine et les Etats-Unis ;

- de prendre note des préoccupations suscitées par la cyber-intimidation et le harcèlement en ligne touchant les enfants et à traiter ce thème lors de la Conférence Octopus 2016 ;

Point 3a de l'Ordre du jour : actualisation concernant la situation dans les Etats Parties/Observateurs en matière de conservation des données

- de prendre note des informations communiquées par l'Allemagne sur la loi nouvellement adoptée en la matière ;
- de remercier EUROJUST d'avoir présenté une analyse de la situation en matière de conservation des données dans les Etats membres de l'Union européenne ;
- de considérer que la divergence des approches dans les Etats Parties et Observateurs en matière de conservation des données est insatisfaisante étant donné que les enquêtes et la coopération entre les Etats sont souvent abandonnées par manque de données ;

Point 4 de l'Ordre du jour: dialogue avec les organisations internationales (observatrices auprès du T-CY)

- de se réjouir des informations communiquées par la Commission européenne, EUROJUST, ENISA et l'Organisation des Etats américains (OEA) ;
- d'évaluer les informations communiquées par le Comité d'experts sur le fonctionnement des conventions européennes sur la coopération en matière pénale (PC-OC) du Conseil de l'Europe pour ce qui est des formulaires et des lignes directrices pour l'entraide judiciaire ;

Point 5 de l'Ordre du jour : situation des évaluations du 3^e Cycle du T-CY concernant l'article 13 sur les sanctions et mesures

- de se féliciter que 46 Parties et Observateurs aient répondu au questionnaire envoyé par le Secrétariat et de remercier le Bureau pour sa présentation des observations initiales ;
- d'inviter les Parties et Observateurs qui ne l'ont pas encore fait à transmettre leurs réponses d'ici le 15 janvier 2016 ;
- d'inviter les Parties et Observateurs qui ont déjà répondu à compléter ou enrichir leurs réponses au besoin d'ici le 15 janvier 2016 ;
- d'insister sur l'importance de disposer de statistiques et d'exemples de jurisprudence et d'inviter les Parties et Observateurs à communiquer des informations supplémentaires dans ce domaine au Secrétariat d'ici le 15 janvier 2016 ;
- de demander au Bureau de procéder à une analyse détaillée des informations recueillies – éventuellement en coopération avec une institution de recherche – et de présenter une mise à jour à la 15^e Plénière ;

Point 5a de l'Ordre du jour : évaluation des dispositions relatives à la conservation

- de se féliciter des réponses reçues de Malte et de Panama, et d'inviter les deux pays à compléter ces informations pour pouvoir mener à bien l'évaluation lors de la 15^e Plénière ;

- de prendre note en s'en félicitant de la mise à jour communiquée par l'Espagne et du fait que de nouvelles dispositions législatives vont entrer en vigueur, ce qui mettra l'Espagne en conformité avec les articles 16, 17, 29 et 30 ;

Point 6 de l'Ordre du jour : point sur les travaux du Groupe de travail Preuves dans le Cloud

- de prendre note de la ligne d'action poursuivie par le Groupe Preuves dans le Cloud, autrement dit d'envisager (i) une Note d'orientation sur l'article 18.1.b, (ii) la préparation de Lignes directrices pour la coopération avec les fournisseurs de services et (iii) la faisabilité d'un Protocole additionnel à la Convention de Budapest, et de demander au Groupe Preuves dans le Cloud de présenter les résultats de ses travaux à la T-CY 16 ;

à cet égard,

- de prendre note avec satisfaction de l'audition de fournisseurs de services organisée par le Groupe Preuves dans le Cloud le 30 novembre 2015 ;
- de se féliciter des informations communiquées par 23 Parties et Observateurs en réponse au questionnaire sur l'article 18.1.b, et d'inviter d'autres Etats à soumettre des compléments de réponses d'ici le 15 janvier 2016 ;
- de demander au Groupe Preuves dans le Cloud de préparer – si cela est faisable – un projet de Note sur l'article 18.1.b pour une première discussion à la T-CY 15 ;
- de demander au Groupe Preuves dans le Cloud de tenir une réunion préliminaire avec des fournisseurs de services pour fixer les paramètres de possibles Lignes directrices sur la coopération entre les fournisseurs de services et les autorités de justice pénale des Parties à la Convention de Budapest, et de présenter cette proposition à la T-CY 15 pour examen ;
- de prendre note que le Groupe Preuves dans le Cloud à l'intention d'organiser une réunion pour poursuivre le dialogue avec les organes de protection des données et d'inviter le Groupe à informer la T-CY 15 des conclusions de cette réunion ;

Point 7 de l'Ordre du jour : notes d'orientation du T-CY

- de prendre note de la proposition de la Slovaquie d'envisager une Note d'orientation sur l'article 21 en ce qui concerne l'interception de VoIP, et d'inviter le Bureau à soumettre à la T-CY 15 une proposition sur la manière de procéder ;

Point 8 de l'Ordre du jour : programme de travail 2016/17 du T-CY

- d'adopter le Programme de travail 2016/2017 du T-CY ;
- d'organiser des visites officielles du T-CY au Chili, au Costa-Rica, en Grèce, en Irlande, aux Philippines et en Suède pour accélérer la ratification ou l'adhésion de ces pays à la Convention de Budapest et à son Protocole ;
- d'envisager des visites dans d'autres pays d'Amérique latine et de remercier l'Organisation des Etats américains pour le soutien apporté à cet égard ;

Point 9 de l'Ordre du jour : financement du T-CY pour 2016/17

- d’inviter les Parties et Observateurs à donner des contributions supplémentaires non fléchées en faveur du projet Cybercrime@Octopus, notamment pour apporter un soutien au T-CY ;
- de prendre note avec satisfaction du fait que l’Estonie et Monaco se sont engagés à apporter des contributions volontaires en faveur du projet Cybercrime@Octopus pour 2016/2017, notamment en vue d’un soutien au T-CY ;

Point 10 de l’Ordre du jour : activités concernant des projets de consolidation des capacités et le Bureau du Programme Cybercriminalité du Conseil de l’Europe (C-PROC)

- de prendre note avec satisfaction de l’ampleur croissante des activités de consolidation de capacités mises en œuvre par l’intermédiaire du Bureau du Programme Cybercriminalité du Conseil de l’Europe (C-PROC) en Roumanie ;
- de remercier les donateurs (l’Estonie, le Japon, Monaco, la Roumanie, le Royaume-Uni et les Etats-Unis ainsi que Microsoft) pour leurs contributions volontaires en faveur de la consolidation de capacité, et l’Union européenne pour le financement qu’elle accorde au titre de programmes conjoints Conseil de l’Europe/Union européenne ;
- d’inviter le Conseil de l’Europe :
 - à mettre à disposition en particulier des Parties, Etats signataires et Etats invités à adhérer à la Convention de Budapest toute la gamme des activités de consolidation de capacités, notamment les formations, sur le terrain ;
 - à soutenir tout Etat intéressé par la Convention de Budapest pour renforcer son droit interne concernant la cybercriminalité et la preuve électronique ;
 - à contribuer aux activités pertinentes d’organisations partenaires ;

Point 11 de l’Ordre du jour : divers

- de nommer MM. Markko Künnapu (Estonie) et Eirik Tronnes Hansen représentants du T-CY au sein du groupe de rédaction de CODEXTER chargé d’actualiser la Recommandation Rec(2005)10 relative aux « techniques spéciales d’enquête » en relation avec des infractions graves y compris des actes de terrorisme ;
- de marquer sa satisfaction à l’égard des tests ping menés par le Secrétariat du T-CY pour les points de contact 24/7 et d’encourager les Parties à maintenir à jour les coordonnées de ces points de contact, conformément aux dispositions de l’article 35 de la Convention de Budapest ;
- de marquer sa satisfaction concernant l’établissement de la Communauté Cybercriminalité Octopus et d’inviter les Membres et Observateurs du T-CY à contribuer aux outils accessibles sur cette plateforme ;

Point 12 de l’Ordre du jour : prochaine réunion du T-CY

- de tenir, sous réserve de financement, la réunion T-CY 15 les 23 et 24 ou 24 et 25 mai 2016 et la réunion T-CY 16, suivie de la Conférence Octopus et du 15^e anniversaire de la Convention de Budapest, dans la période du 14 au 18 novembre 2016.

3 Appendix

3.1 Annotated agenda

(Please note that Point de l'Ordre du jours marked with * are for decision by the members representing contracting Parties to the Budapest Convention)

1.	Opening of the 14 th Plenary and adoption of the agenda
2.	Status of signatures, ratifications, accessions to the Budapest Convention and its Protocol Participants are invited to discuss the status of signature, ratification or accession by specific countries.
3.	Information provided by parties and observers – Tour de table Participants are invited to present information on legislative developments, major cases, important events, training provided to other countries, including by international organisations etc. Signatories and States invited to accede are invited to report on progress made towards ratification/accession to the Budapest Convention on Cybercrime and its Protocol on Xenophobia and Racism. Brief interventions (2 minutes per intervention).
3a	Update on data retention situation by Parties and Observers
4.	Dialogue with international organisations (T-CY observers) Representatives of international organisations with observer status in the T-CY are invited to present relevant activities and engage in a dialogue with T-CY members. Observers include the African Union Commission, Commonwealth Secretariat, European Union (Commission, ENISA, EUROJUST, EUROPOL), INTERPOL, ITU, OAS, OECD, OSCE, UNODC, and G7.
5.	Status of 3 rd round of T-CY assessments on Article 13 on sanctions and measures T-CY 11 Plenary decided to dedicate the 3 rd cycle of assessments on Article 13 (sanctions and measures) and adopted the questionnaire. Parties were sent replies by 15 October 2015. The Bureau will provide an update on replies to the questionnaire received.
5a.	Assessment of Preservation Provisions: Malta and Panama
6.	Cloud Evidence Group: Update The Cloud Evidence Group will provide an update on the activities undertaken and of its workplan for 2016. T-CY Members and Observers are invited to exchange views on the: <ul style="list-style-type: none"> - hearing of service providers held on 30 November 2015 - the feasibility of a Guidance Note on Article 18.1.b

6a. Item 6 a - Discussion about a future T-CY (CEG) and service providers cooperation
<p>7. T-CY Guidance Notes*</p> <p>T-CY members are invited to present proposals for additional Guidance Notes.</p>
<p>8. T-CY Workplan for 2016/17</p> <p>Parties are invited to adopt the T-CY workplan for 2016/2017.</p>
<p>9. Financial resourcing of the T-CY for 2016/17</p> <p>The Secretariat will inform participants on the state of financial resources available for the T-CY in 2016 and 2017.</p> <p>Following the decision on T-CY financing taken at the 9th Plenary, Parties are invited to consider financial support to the T-CY through voluntary contribution to the CYBERCRIME@OCTOPUS project.</p>
<p>10. Activities of capacity building projects and the Cybercrime Programme Office of the Council of Europe (C-PROC)</p> <p>The Secretariat will provide an update of capacity building projects and the Council of Europe Programme Office on Cybercrime (C-PROC) in Bucharest.</p>
11. Any other business
<p>12. Next meeting of the T-CY*</p> <p>T-CY members are invited to decide on the proposal to hold T-CY 15 in June 2016.</p> <p>This proposal is subject to the availability of funding.</p>

3.2 List of participants

3.2.1 Bureau members

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
NETHERLANDS (T-CY Chair)	Mr Erik PLANKEN (T-CY Representative) Member of the Cloud Evidence Group (CEG)	Senior Policy Advisor Cybercrime Law Enforcement Department Ministry of Justice
ROMANIA (T-CY Vice-chair)	Ms Cristina SCHULMAN (T-CY Representative) CEG Member	Legal adviser Department for International Law and Judicial Cooperation Ministry of Justice
DOMINICAN REPUBLIC	Mr Claudio PEGUERO (T-CY Representative) CEG Member	Advisor to the chief of Police in ICT National Police
ESTONIA	Mr Markko KÜNNAPU (T-CY Representative) CEG Member	Advisor on EU Affairs Ministry of Justice
GEORGIA	Mr Giorgi TIELIDZE (T-CY Representative) CEG Member	Senior Adviser Office of State Security and Crisis Management Council
NORWAY	Mr Eirik TRØNNES HANSEN (T-CY Representative) CEG Member	Prosecutor Kripos
PORTUGAL	Mr Pedro VERDELHO (T-CY Representative) CEG Member	Public Prosecutor General Prosecutor's Office of Lisbon
SERBIA	Mr Branko STAMENKOVIC (T-CY Representative) CEG Member	Special Prosecutor for High-Tech Crime of Serbia; Special Prosecutors Office for High-Tech Crime of Serbia
USA	Ms Betty SHAVE (T-CY Representative) CEG Member (APOLOGISED)	Assistant Deputy Chief for International Computer Crime Computer Crime and Intellectual Property Section US Department of Justice

3.2.2 Parties to the Convention

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
ALBANIA	Ms Diana STILLO SILA (T-CY Representative)	Head of International Judicial Cooperation Unit Ministry of Justice
ARMENIA	Mr Armen ABRAHAMYAN (T-CY Delegate)	Officer, Fight Against High-tech Crimes, General Department of Struggle Against Organized Crime Police of the Republic of Armenia
ARMENIA	Armenuhi HARUTYUNYAN	Head of Section Extradition and Judicial Cooperation Department of Legal Assistance and Foreign Affairs Ministry of Justice
ARMENIA	Hayk MKRTCHYAN	Senior Lieutenant and Senior Detective Deputy Head of Hi-Tech Crime Division Police of Armenia
AUSTRALIA	Ms Catherine SMITH (T-CY Representative) APOLOGISED	Acting First Assistant Secretary Criminal Justice Division
AUSTRIA	Mr Kai MAYER (T-CY Representative) APOLOGISED	Federal Ministry of the Interior Criminal Intelligence Service
AZERBAIJAN	Mr Hajiaga HAJIYEV (T-CY Representative) APOLOGISED	Ministry of National Security
AZERBAIJAN	Mr Anar TAGHIYEV	Prosecutor of International Relations Department General`s Prosecutor Office
BELGIUM	Mr Philippe VAN LINTHOUT APOLOGISED	Judge – Investigating judge Court of First Instance of Mechelen
BOSNIA AND HERZEGOVINA	Ms Branka BANDUKA (T-CY Representative)	Expert Adviser for combating organized crime Sector for combating terrorism, organized crime, corruption, war crimes and misuse of narcotics
BULGARIA	Mr Kiril MILEV	Head of Cybercrime Unit "Combating Organized Crime" General
CANADA	Mr Gareth SANSOM (T-CY Representative)	Director, Technology and Analysis, Criminal Law Policy Section, Department of Justice Canada
CANADA	Ms Clare Barry	Counsellor International Criminal Operations Canadian Mission to the European Union

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
CANADA	Mr Robert M. Young	Legal Officer Criminal, Security and Diplomatic Law Division (JLA) Department of Foreign Affairs, Trade and Development
CROATIA	Ms Ana KORDEJ APOLOGISED	Head of Sector Ministry of Justice Directorate for Criminal Law and Probation Sector for Criminal Law
CYPRUS	Ms Polina EYFTHIVOULOU (T-CY Representative) APOLOGISED	General Attorney Office
CZECH REPUBLIC	Ms Lenka HABRNÁLOVÁ	Head of International Organizations Unit International Cooperation and EU Department
DENMARK	Ms Ida WIEGAND JUSTESEN APOLOGISED	Head of Section Criminal Law Division
DOMINICAN REPUBLIC	Mr Claudio PEGUERO (T-CY Representative)	Advisor to the chief of Police in ICT National Police
ESTONIA	Mr Markko KÜNNAPU (T-CY Representative)	Adviser on EU Affairs Ministry of Justice
FINLAND	Mr. Janne Kanerva (T-CY Representative)	Counsellor of Legislation Legislative Affairs
FRANCE	Mr Sylvain BRUN (T-CY Delegate)	Adjoint au chef de OCLCTIC (National Cybercrime Unit) Ministère de l'Intérieur Direction générale de la police nationale/Direction centrale de la police judiciaire/Sous-direction de la lutte contre la cybercriminalité
GEORGIA	Mr Givi BAGDAVADZE	Head of International Cooperation Unit Office of the Chief Prosecutor Ministry of Justice
GEORGIA	Ms Nata GODERDZISHVILI	Head of Legal Division of Data Exchange Agency Ministry of Justice
GEORGIA	Mr Giorgi TIELIDZE (T-CY Representative)	Senior Adviser Department of Internal Security and Public Order
GERMANY	Mr Robert Steiniger (T-CY Delegate)	Staff Counsel Public Prosecutor German Federal Ministry of Justice an Consumer Protection Criminal Law Suppression of Economic Crime, Computer Crime, Corruption-related Crime and Environmental Crime

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
HUNGARY	Ms Szabó Adrienn (T-CY Representative) APOLOGISED	osztályvezető/Head of Unit Belügyminisztérium / Ministry of Interior – Hungary Európai Együttműködés Főosztály/Department of European Cooperation
HUNGARY	Ms Adrienne Tóth-Ferenci	Deputy to the Permanent Representative Permanent Representation of Hungary to the Council of Europe
ICELAND	Mr Sigurður Emil PÁLSSON (T-CY Delegate)	Senior Advisor Civil Protection, Cyber Security, Critical Infrastructures, Technical and Strategic Issues Department of Public Security Ministry of the Interior
ITALY	Mr Francesco CAJANI (T-CY Representative)	Deputy Public Prosecutor High Tech Crime Unit Court of Law in Milan
ITALY	Mr. Gianluigi UMETELLI	Chief Inspector Italian National Police
JAPAN	Mr Ryo TAKASHIMA	Attorney International Safety and Security Cooperation Division Foreign Policy Bureau Ministry of Foreign Affairs
JAPAN	Mr Fumitake MASUKAWA	Assistant Director, Cyber Security Office, National Police Agency
JAPAN	Mr Shun KITAGAWA	Consul Attorney Consulat Général du Japon à Strasbourg
JAPAN	Mr Takayuki SUGIHARA	Attorney, International Affairs Division, Criminal Affairs Bureau Ministry of Justice
JAPAN	Mr Yoshimitsu YAMAUCHI	Attorney, International Affairs Division, Criminal Affairs Bureau Ministry of Justice
LATVIA	Ms Aleksandra TUKISA (T-CY Delegate)	International Cooperation Bureau
LITHUANIA	Ms Lilija OMELJANČUK (T-CY Representative)	Chief Investigator of the 1st Division of Cybercrime Investigation Board of the Lithuanian Criminal Police Bureau Vilnius
LUXEMBOURG	Mme Catherine TRIERWEILER (T-CY Representative)	Attachée d'administration au Ministère de la Justice à Luxembourg
MALTA	Mr Timothy ZAMMIT	Inspector Cyber Crime Unit Malta Police Force Police General Headquarters

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
MAURITIUS	Ms. Karuna Devi GUNESH-BALAGHEE (T-CY Representative)	Assistant Solicitor General
	APOLOGISED	
MAURITIUS	Ms Mary Jane LAU YUK POON	Assistant Solicitor General Attorney General's Office
MAURITIUS	Mr Dinay Reetoo	Ag Principal State Counsel Attorney-General's Office
MAURITIUS	Mrs Veronique Yee Lan Kwok Yin Siong Yen	Deputy Director of Public Prosecutions
MAURITIUS	Mr Sandeepsingh RAMBURN	Chief Inspector
MOLDOVA	Mr Veaceslav SOLTAN (T-CY Representative)	Prosecutor Chief of Department on Information Technology and Cybercrime Investigation General Prosecutor Office Mitropolit Banulescu-Bodoni, 26 MD-Chisinau
MOLDOVA	Ms Irina GRATI	Prosecutor, International judicial assistance and European integration Unit General Prosecutor's Office
MOLDOVA	Ms Daniela DAN	Head of the International Legal Co-operation Direction Ministry of Justice
MOLDOVA	Mr Alexandr FITI	Chief of Information Security Section Centre for Combating Cybercrime
MONTENEGRO	Mr Ognjen MITROVIC	Adviser Ministry of Justice of Montenegro Directorate for International Legal Cooperation and EU Integration
NETHERLANDS	Ms Eva MAAS	Policy advisor Law Enforcement Department Ministry of Security and Justice
NETHERLANDS (T-CY Chair)	Mr Erik PLANKEN (T-CY Representative)	Senior Policy Advisor Cybercrime Law Enforcement Department Ministry of Justice
NORWAY	Mr Eirik TRØNNES HANSEN (T-CY Delegate)	Prosecutor Kripos
PANAMA		
POLAND	Ms Aneta TROJANOWSKA	Deputy Head of Cyber Crime Department of Criminal Service Bureau of National Police Headquarters
PORTUGAL	Mr Pedro VERDELHO (T-CY Representative)	Public Prosecutor General Prosecutor's Office of Lisbon Procuradoria Geral da Republica
ROMANIA	Ms Ioana ALBANI (T-CY Delegate)	Chief Prosecutor Directorate for Investigating Organized Crime and Terrorism Offences Service for Preventing and Combating Cyber Criminality Prosecutor's Office attached to the High Court of Cassation and Justice

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
ROMANIA (T-CY Vice-chair)	Ms Cristina SCHULMAN (T-CY Representative)	Legal adviser Department for International Law and Judicial Cooperation
SERBIA	Mr Branko STAMENKOVIC (T-CY Representative)	Special Prosecutor for High-Tech Crime of Serbia; Special Prosecutors Office for High-Tech Crime of Serbia
SLOVAKIA	Mr Branislav KADLECIK (T-CY Representative)	General State Counsellor International Public Law Division International Relations Department Ministry of Justice
SLOVENIA	Mr Toni KASTELIC (T-CY Representative)	Head of Computer Investigation Centre Criminal Police Directorate Stefanova 2 1000 Ljubljana
SPAIN	Ms Maria Pilar RODRIGUEZ FERNANDEZ	Prosecutor Cybercrime Unit General Prosecutor's Office
SPAIN	Ms Beatriz RAMOS	Brigada de Investigacion Tecnologica Comisaria General de Policia Judicial
SPAIN	Mr Ramon GONZALEZ	Grupo de delitos Telematicos Unidad Central Operativa Guardia Civil
SPAIN	Ms Eugenia HERNANDEZ- FERNANDEZ	Conseillère de la Direction Générale de la Coopération Juridique Internationale
SRI LANKA	Mr Jayantha FERNANDO (T-CY Representative)	Director ICTA
SRI LANKA	Mr Gamini Nawaratne	Snr Deputy Inspector General of Police (Administration)
SRI LANKA	Mr Buvaneka Aluvihare,	Hon Judge Supreme Court Justice of Sri Lanka
SRI LANKA	Mrs Dilhara AMERASINGHE	Officer Assisting Cabinet Sub Committee on Legislation
SWITZERLAND	Mr Andrea CANDRIAN (T-CY Representative)	Stv. Chef, International Criminal Law Unit Federal Office of Justice
"THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA"	Mr Vladimir MILOSHESKI (T-CY Representative)	Public Prosecutor Basic Public Prosecutor's
TURKEY	Mr Yasin KÖSE (T-CY Representative) APOLOGISED	Deputy Director of International Operations Department of Cyber Crime Turkish National Police
UKRAINE	Mr Oleksii TKACHENKO (T-CY Representative)	International Relations officer Cyber Department, SBU
UKRAINE	Mr Artem NIKITIN	Prosecutor of the Division of Legal Assistance Department of International Legal Cooperation General Prosecutor's Office

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
UKRAINE	Ms Tetiana SHORSTKA	Deputy Head of Department Head of the Division on Execution of Sentences and Assets Recovery Ministry of Justice
UKRAINE	Mr Kostiantyn SMYRNOV	Assistant to the Head of the Cybercrime Division in the Cyber Department SSU
UNITED KINGDOM	Ms Anna PAYNE (T-CY Representative) APOLOGISED	Policy Adviser Capabilities & Partnerships Organised Crime International OSCT
UNITED KINGDOM	Emma BURGESS	UK Financial Conduct Authority Associate Lawyer Criminal Prosecutions Team Enforcement and Markets Oversight
UNITED STATES	Mr Richard GREEN	International Computer Crime Computer Crime and Intellectual Property Section US Department of Justice Washington, DC
USA	Ms Betty SHAVE (T-CY Representative) APOLOGIZED	Assistant Deputy Chief for International Computer Crime Computer Crime and Intellectual Property Section US Department of Justice Washington, DC

3.2.3 Observer States

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
ANDORRA	Mrs Azahara Cascales Ruiz	Juge d'instruction
ARGENTINA		
CHILE	Mr Pablo Castro (T-CY Representative)	Subdirector para Seguridad Internacional Ministerio de Relaciones Exteriores Dirección de Seguridad Internacional y Humana
COLOMBIA	Mr. Alvaro VALENCIA	CONSEILLER
COSTA RICA	Mr Adalid MEDRANO (T-CY Delegate)	Abogado & Consultor en Nuevas Tecnologías
GREECE		
IRELAND		
ISRAEL	Ms Naomi ELIMELECH SHAMRA (T-CY Representative)	Adv. Deputy Director Ministry of foreign Affairs
LIECHTENSTEIN		
MEXICO	Mr Rodolfo Padilla Torres	Chef du Département aux Questions Relatives à la Sécurité au Ministère des Affaires Étrangères
MEXICO	Mr Santiago OÑATE LABORDE,	Observateur Permanent du Mexique auprès du Conseil de l'Europe.

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
MEXICO	Mr Alejandro MARTÍNEZ PERALTA	Observateur Permanent Adjoint du Mexique auprès du Conseil de l'Europe.
MEXICO	Mr Christian GONZÁLEZ LOZANO	Deputy Director General for Systematization and Information Security National Planning, Analysis and Coordination Centre on Information to Combat Criminality (CENAPI) Criminal Investigation Agency (AIC) Office of the Mexican Attorney-General (PGR)
MONACO	Mr Gabriel REVEL	Adjoint au Représentant Permanent Représentation Permanente de Monaco auprès du Conseil de l'Europe
MOROCCO	Mr Abdeljalil TAKI	Commissaire divisionnaire Ministère de l'intérieur Direction générale de la surveillance du territoire
MOROCCO	Mr Hamza Es-said	Ministère de la justice
MOROCCO	M.Mohamed Abdellah AHMAM	Procureur
MOROCCO	Mme Layla EZZOUINE	Direction Générale de la sûreté nationale
PERU	Ms Ana Teresa LECAROS TERRY	Counsellor Mission of Peru
PHILIPPINES	Mr Geronimo SY (T-CY Representative)	Assistant Minister Ministry of Justice
PHILIPPINES	Mr MIDAS MARQUEZ	Court Administrator
PHILIPPINES	Medardo DE LEMOS	NBI Assistant Director
PHILIPPINES	Mr Roman ARUGAY	Police Superintendent
RUSSIAN FEDERATION		
SAN MARINO		
SENEGAL	Mr Papa Assane TOURE (T-CY Representative)	Secrétaire général Adjoint du Gouvernement Primature du Sénégal
SENEGAL	Mamadou Cissé FALL	Magistrat Conseiller technique n ° 1 du Garde des Sceaux
SENEGAL	Amadou SEYDI	Magistrat Procureur adjoint du tribunal de grande instance hors classe de Dakar
SENEGAL	Abdou Khafor NGOM	Commandant de Police
SOUTH AFRICA	Ms Hellen MAKHUELA (T-CY Representative)	Stakeholder Relationship Manager
SOUTH AFRICA	D. Mangena	State Law Advisor
SOUTH AFRICA	Major A Nkosi	Sub-Section Commander CyberCrime Covert Intelligence Support
SOUTH AFRICA	Ms. Zama Nontlanga,	Senior State Advocate National Prosecuting Authority of South Africa
SWEDEN	Mr Mikael KULLBERG APOLOGISED	Rättssakkunnig Åklagarenheten
TONGA	Mr. Aminiasi KEFU (T-CY Representative)	Acting Attorney General and Director of Public Prosecutions Attorney General Office

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
TONGA	Mr. Viliami Kaufusi TUPOU	Ministry of Finance and National Planning
TONGA	Ms. Leotrina MACOMBER	Crown Counsel
TONGA	Ms. Linda VAKASIUOLA-MOTU'APUAKA	Sergeant of Police Police

3.2.4 Ad-hoc country observers

COUNTRY	NAME	INSTITUTION
BELARUS	Mr. Aleksander SUSHKO	Head of High Tech Crime and Intellectual Property Department Investigative Committee
BELARUS	Vadzim USTSINOVICH	Head of Hi-Tech department Ministry of Interior
BELARUS	Mr. Zmicer BRYLOU	Senior Prosecutor International Legal Department General Prosecutor's Office
JORDAN	Ms Salma EITaweel	2nd Secretary Ministry of Foreign Affairs Hashemite Kingdom of Jordan

3.2.5 Observer Organisations

ORGANISATION	NAME	POSITION
AFRICAN UNION COMMISSION (AUC)		
COMMONWEALTH		
EUROPEAN UNION European Commission DG Home	Ms Patricia Müller	Policy officer
EUROPEAN UNION EUROPOL (EC3)		
EUROPEAN UNION ENISA	Jo DE MUYNCK	National Seconded Expert - Operational Security
EUROPEAN UNION EUROJUST	A.C. DANIELI	Legal Officer
EUROPEAN UNION EUROJUST	Ms Mieke De Vlaminck	Analyst
G7		
INTERPOL		
International Telecommunication Union (ITU)		

ORGANIZATION OF AMERICAN STATES (per)	Mr Kerry-Ann BARETT	Cybersecurity Policy Specialist Inter-American Committee against Terrorism
ORGANIZATION OF AMERICAN STATES (OAS)	Mr Rodolfo ORJALES	CCIPS Senior Counsel REMJA
OECD		
OSCE		
UNODC		

3.2.6 Council of Europe Committees

COMMITTEES	NAME	DETAILS
CDMSI (Steering Committee on Media and Information Society)		
CDPC (European Committee on Crime Problems)	Mr Sławomir BUCZMA (POLAND)	National Expert, General Secretariat of the Council of the European Union
CDPC (European Committee on Crime Problems)	Ms Linda Katharina DRAZDIK	Senior Adviser, Section for European and International Affairs, Ministry of Justice and the Police
PC-OC	Ms Gabriela BLAHOVA	Director of the International Department for Criminal Matters Ministry of Justice

3.2.7 Ad-hoc Committee Observer

COMMITTEES	NAME	DETAILS
PACE		

3.2.8 Council of Europe Secretariat

Name	Details
Mr Jan KLEIJSEN	Director of Information Society and Action against Crime Directorate General Human Rights and Rule of Law
Mr Patrick PENNINCKX	Head of Media, Information Society, Data Protection and Cybercrime Department Information Society and Action against Crime Directorate, Directorate General Human Rights and Rule of Law

Mr Alexander SEGER	Executive Secretary of the Cybercrime Convention Committee Head of Cybercrime Division Head of Cybercrime Programme Office (C-PROC) Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel +33 (0)3 90 21 45 06 Fax +33 (0)3 90 21 56 50 alexander.seger@coe.int
Mr Giorgi JOKHADZE	Programme Manager Cybercrime Programme Office (C-PROC) Bucharest Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel : Giorgi.jokhadze@coe.int
Mr Alexandru FRUNZA	Programme Officer Data Protection and Cybercrime Division Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General of Human Rights and Rule of Law Tel +33 3 88 41 58 79 Alexandru.FRUNZA@coe.int
Ms Marie AGHA-WEVELSIEP	Programme Officer Cybercrime Division Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General of Human Rights and Rule of Law Tel +33 3 88 41 21 75 marie.gha-wevelsiep@coe.int
Zlatka MITREVA	Senior Project Officer Cybercrime Programme Office (C-PROC) Bucharest Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel +40 21 201 78 80 Zlatka.mitreva@coe.int
Elvio SALOMON	Senior Project Officer Cybercrime Programme Office (C-PROC) Bucharest Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel +40 21 201 78 80 Elvio.salomon@coe.int
Ana ELEFTERESCU	Project Assistant Cybercrime Programme Office (C-PROC) Bucharest Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel : +4021 201 78 36 ana.elefterescu@coe.int
Ms Valérie SCHAEFFER	Project Assistant Cybercrime Division Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel +33 (0)3 90 21 40 21 valerie.schaeffer@coe.int

Ms Liliana TROFIM	Project Assistant Cybercrime Programme Office (C-PROC) Bucharest Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General Human Rights and Rule of Law Tel : +4021 201 78 25 liliana.trofim@coe.int
Ms Nikoleta LYDAKI-SIMANTIRI	Trainee Cybercrime Division Information Society and Action against Crime Directorate Directorate General of Human Rights and Rule of Law Nikoleta.LYDAKI-SIMANTIRI@coe.int

3.2.9 Interpreters

Cynera JAFFREY
Sara WENSTER
Katia DI STEFANO